

UJ KELET

PARTONKIVÜLI NAPILAP
ALAPÍTÓ FŐSZERKESZTŐ: Dr. MARTON ERNŐ

4,50 FONT (értékelt adóval) 6 OLDAL TEL-AVIV, 1979 JANUÁR 7., VASARNAP 9267. szám

AZ UJ IRÁNI KORMÁNY BEMUTATKOZOTT A SAHNAK

Megszűnt az újságok, a kőolajüzemek, a vasutak és az állami tisztviselők sztrájkja — A sah bejelentette, hogy hosszabb szabadságra megy

Teheran. (UPI, Reuter). — Mohamed Riza Pahlavi perzsa sah tegnap fogadta az új kormány tagjait és szerencsét kívánt nekik munkájukban, valamint erőfeszítéseikben, hogy lecsendesítsék az országot. A császári palotában tartott fogadáson az uralkodó kijelentette, hogy szabadságra van szüksége, amit rövidesen megkezd. „Faradt vagyok és ki kell pihennem magam, hogy szembenézhessek a nehéz problémákkal”, de hozzáfűzte, hogy távolléte alatt régenstanács látja el az uralkodói teendőket, azaz a monarchia fennmarad. Az iráni alkotmány biztosítja a monarchia fennmaradását — hangsúlyozta.

Bachtiar miniszterelnök, a 63 éves, Musszadek emlékeztetés forrás jogász 14 tagú kormánytadalmának leverése óta. Iránban többé-kevésbé helyreállt a nyugalom és biztosra vélt, hogy ma a parlament két

és megzavarhatja az Egyesült Államok és a Szovjetunió között kialakuló kapcsolatokat. Eddig még ez a válság nem befolyásolta a SALT-2 tárgyalásokat, de rámutatnak arra, hogy az ellenzék szovjet sajtó nem szűnik meg azzal valódi az Egyesült Államokat, hogy beavatkozik az iráni válságba.

Rámutatnak arra, hogy a szovjet sajtó hangja, valamint a rádió és a televízió közleményei a két nagyhatalom közötti idegháború legehezebb napjában folytatott propagandára emlékeztetnek. A szovjet-perzsa határon perzsa nyelvű rádió működik, amely a sah ellen uszít és az állítólagos amerikai beavatkozást támadja.

NINGCS UJ FEJLEMÉNY A BÉKE-TÁRGYALÁSOKBAN

A minisztertanács ma vietnámi menekültek befogadásáról tárgyal

A kormány ma megtartja rendes heti minisztertanácsát, amely azonban nem tüzte napirendjére az izraeli-egyiptomi béke problémáját, hanem vietnámi menekültek befogadásáról tárgyal majd.

Az elmúlt héten ugyanis semmi fordulat nem történt, ami lehetővé tette volna, hogy a kormány tagjai valamilyen előrehaladásról számolhassanak be. Az egyiptomi kormány közölte, hogy csak a hét végén továbbította az Egyesült Államoknak a múlt vasárnapi izraeli határozatokra vonatkozó véleménynyilvánítását.

Előzetesen Butrusz Ráhi külügyminiszter kijelentette, hogy Cyrus Vance amerikai külügyminiszterrel kapnak majd választ arra nézve, mi lesz a következő lépés a békefolyamatban. Azt azonban cáfolták Egyiptomban, hogy ideiglenesen alacsonyabb rangú személyiségeket küldjenek izraeli, egyiptomi és amerikai részről a tárgyalások folytatására.

KINA CSAPATOKAT VONT ÖSSZE A VIETNÁMI HATÁRON

Kambodzsa egyharmadát foglalták el a lázadók és a vietnámi csapatok — A Biztonsági Tanács elé kerül a vizsály

Peking (Reuter, UPI). — Kambodzsa volt elnöke, Norodon Szihanuk herceg tegnap este Pekingbe érkezett és onnan New Yorkba folytatja útját, hogy hazáját képviselje a Biztonsági Tanács ülésén, mely a Kambodzsa és Vietnám közötti háborúról tárgyal. Szihanukot a miniszterelnök helyettesek fogadták a repülőtéren és a hivatalos hírgyűlésen is beszámolt a látogatásról.

A jelek szerint Kínát és az Egyesült Államokat egyaránt aggasztja a kambodzsa helyzet. A kambodzsa lázadók a vietnámi hadsereg segítségével elfoglalták Kambodzsa területének egyharmadát és elvágták az utat, mely Pnompenhől, a fővárosból, a tengerre vezet.

Hangkokban Robert Oakley, az amerikai külügyminiszterium főosztályvezetője sajtófogadáson kijelentette, hogy az Egyesült Államok meggyőződése szerint — Kambodzsaiban nem csak belső lázadók, hanem vietnámi ka-

IDŐJÁRÁS

A Meteorológiai Intézet jelentése szerint felhős, helyenként esős idő várható. Hőmérsékletek: Jeruzsálem 4-9, Tel Aviv és Haifa 12-16, Béer Sáva 4-15, Ctai 5-7, Éjlát 8-19 fok.

MOTA GUR:

A Begin kormány nem elég körültekintő a béketárgyalásokban

Lehetetlen Egyiptomot kiszakítani előző szerződéseiből — „Alkalmasság időben” a miniszterelnökségre pályázik — Ma felveszik a Munkapárt politikai bizottságába

Mordechaj (Mota) Gur volt vezérkari főnök pénteken este a tévé híradó műsorában kijelentette, hogy Izraelnek lassabb tempóban kell kitépnie kapcsolatát Egyiptommal anélkül, hogy már most a teljes békét tekintendé azonnali célkitűzésnek. Ezt azzal indokolta, hogy számos arab állam még nem hajlandó a békére és Egyiptom nem szakíthatja meg kapcsolatát az arab világgal.

Gur elmagyarázta, hogy nem Egyiptom békeszándékában, hanem abban a lehetőségében van a két ország között, hogy a katonai kormány képes különbékét kötni velünk. Ezzel kapcsolatban emlékeztetett, hogy még tavaly Kairóban felvetette a kérdést az egyiptomiak előtt, hogyan fogják viselkedni, ha „problémák merülnek fel” Izrael keleti határain.

Nem tudott tőlük kielégítő választ kapni, ami szintén azt bizonyítja, hogy Egyiptom nem képes elszakadni az arab világtól.

Gur szerint az utóbbi hónapok eseményei számos izraeli polgárban és a kormányban is kétféleképpen vetettek fel. Ezért helyesebb, ha békeszerződés helyett újabb „közbeeső megállapodást” kötünk Egyiptommal.

A volt vezérkari főnök szerint az Egyiptomi-izraeli viszony feljavítása a következő feltételektől függ: az egyiptomi hadsereg számbeli erejének csök-

dotta Gur, hogy a Begin-kormány sokkal felületesebb volt politikai terveinek kidolgozása terén, mint az előző két kormány, amely alatt vezérkari főnök volt: Golda Meir és Jicchák Rabin kormánya.

Gur cáfolta mintha ez a megnyilvánulása „hozomány” volna a Munkapárt politikai bizottságának mai, vasárnapi ülésére, amelynek során hivatalosan felveszik őt is a szűk körű pártvezetőség tagjai közé. Hangsúlyozta, hogy vezérkari főnöksége idején sem vett figyelembe pártzempontokat, hanem csak tárgyilagos megfontolásokat. Sok esetben a kormányok, amelyek szolgálatában állt, hűvösen fogadták ellenvetéseit, vagy állásfoglalásokat.

Végül, egy kérdésre válaszolva, Mota Gur elismerte, hogy „a kellő időben” a miniszterelnöki bársonyszékre pályázik és alkalmassnak tartja magát erre a feladatkörre, mert komoly politikai tapasztalatra tett szert.



MOTA GUR miniszterelnök jelölt

Egyiptom más vidékeire, hogy megvédelmezze Afrikát a kommunizmus terjeszkedésétől. Más témáról szólva azt mon-

Követelik az amerikai nagykövetség áthelyezését Jeruzsálembe

Washington (Reuter). — Az Amerikai Cionista Szövetség képviselői pénteken 100 ezer aláírással ellátott petíciót nyújtottak át Jimmy Carter elnöknek, követelve az amerikai nagykövetség áthelyezését Tel Aviból Jeruzsálembe és Jeruzsálem Amerika által történő elimerését Izrael fő városaként.

A Fehér Ház szóvivője közölte, hogy Carter rövidesen reagálni fog a petícióra.

Összeütközés vallásosok és világiak között a jeruzsálemi Rámot-uton

Kollek polgármester és Ben Eljáhu rendőrfőnök beavatkozása sem segített

Tegnap negyedszer fordultak elő súlyos összeütközések Jeruzsálemben vallásosok és Rámot negyed lakosai között. Már pénteken este erősített rendőrökkel megakadályozták a megakadályozást, de erőfeszítésük nem járt sikerrel. Pénteken este az út bejáratánál jesiva-növendékek gyülekeztek és „sábesz” felkiáltásokkal figyelmeztették a sofőröket, majd köveket kezdtek dobálni őket. Az autövetzők egy része megállt az útszélen és visszadobta a köveket, köztük egy-egy jókora szikladarabot a vallásosokra.

Szombaton még izgatottabbak lettek a kedélyek. A vallásosok előbb a Kirját Szánz és az út közötti dombon állottak és megszólították az autövetzőket felé, később azután megközelítették az utat és a még meg nem nyitott útvonalról kezdtek köveket dobálni az autókra.

Ekkor a Rámot negyed lakosai megszerveződtek és elindultak 30 kocsival az út felé és nagy motorzúgással, valamint teljes fényvel száguldoztak, hogy felbosszantsák a vallásosokat. Néhány autövetző a vallásos csoport elé irányította a kocsiját, mintha el akarná őket gázolni.

Megközelítették a szomszédos vallásos negyedeket is, amelyekbe tilos a behajtás szombaton, és megzavarták a lakosok nyugalalmát.

Ekkor érkezett ki Cvi Ben Eljáhu rendőrtábornok és Teddy Kollek polgármester, akik igyekeztek lecsillapítani a kedélyeket. A Rámot-negyed bizottságának tagjai azt panaszolták, hogy a rendőrség és a határrendőrség semmit sem tett a vallásosok provokációjának megakadályozására.

Később a rendőrök közbeleptek és eltávolították a kődobálókat és letartóztatással fenyegették meg őket. Az egyiket, aki nem akart engedelmessé válni, erőszakkal tartották meg, de ellenállt, mire leest és meg is sebesült.

Jicchák Sáhár, a jeruzsálemi rendőrség szóvivője szombaton este közölte, hogy az út nyitva marad szombaton és a rendőrség igyekszik fenntartani a rendet.

Hangsúlyozta, hogy a forgalom nem volt túlságosan nagy, mert számos autövetző tiszteletben akarta tartani a vallásosok érzelmét a régi úton közlekedett.

Kár hogy ennek ellenére történtek provokációk.

A Rámot-negyed bizottsága és a vallásosok képviselői is találkozózt kértek a hatóságoktól, hogy tárgyaljanak a történetekről. „Ha nem szüntetik meg a

közlekedést az új úton, testvérháború törhet ki” — mondta az újságíróknak az egyik vallásos tüntető.

A négyes csúcskonferencia határozata: A KINÁVAL VALÓ MEGBÉKÜLÉS NEM MEGY A SZOVJETUNIO ROVÁSÁRA

„Kína kapuinak megnyitása a legfontosabb fejlemény” — mondták

Saint Francois, Guadeloupe (PUI, Reuter). — A négy nagyhatalom elnökei tegnap befejezték háromnapos csúcskonferenciájukat, amelyről Carter elnök azt állította, hogy ez volt a legjobb értekezlet, amelyben valaha is résztvett és felszólította a Szovjetuniót, hogy ne aggodjon az Egyesült Államok és Kína közötti kapcsolatokat normalizálása miatt.

A szálloda előtti parkban tartott sajtófogadáson Jimmy Carter amerikai elnök, James Callaghan angol miniszterelnök, Valery Giscard d'Estaing francia elnök és Helmut Schmidt nyugatnémet kancellár egyetértettségben, hogy a Kínai Népköztársaság kapuinak megnyitása a nagyvilág előtt „egyike a legkonstruktívabb fejleményeknek és erős az elhatározásunk, hogy tovább fejlesszük ezt a lehetőséget és biztosítjuk, hogy ez sosem lehet akadály a déntente politikájának, sőt hozzájárulhat a Szovjetunió né-

pével való harmónikus együttműködéséhez.” Ezt a nyilatkozatot Carter olasz elnökkel, a többi államvezető sorra helyeslő kijelentéseket tett. A francia elnök, aki a csúcskonferencia vendéglátója volt, hangsúlyozta, hogy a megbeszélés elmélyül, őszinte és hasznos volt. James Callaghan kijelentette, hogy „nem javítjuk kapcsolatunkat Kínával senki nék a rováására” és felszólította a tárgyalófeleket, hogy mielőbb hagyják jóvá a SALT-2 egyezményt.

Nemhivatalosan elárulják, hogy a konferencia résztvevői kölcsönös óvatosságra intették egymást a Kínával való kapcsolat tekintetében s főleg ki-jelezést adtak annak a szándékuknak, hogy nem látják el Kínát modern fegyverekkel és nem is segítik elő nagymértű fegyverkezését. Ezzel szemben kijelentették, hogy gazdasági téren messzemenő együttműködésre hajlandók Kínával.

Feszültség Dél-Libanonban A LIBANONI HADSEREG VÁLTJA FEL AZ UNO-EGYSÉGEKET

Dél-Libanonban feszültséget okozott az a hír hogy az UNO csapatok esetleg kivonulnak a helyüket a libanoni hadsereg egy ségei töltik be. Az ITIM galli munkatársa közli, hogy mára Márdsz Ajunban összehívták az UNO polgári milícia vezetőit, hogy egyetemes álláspontot foglaljanak az új helyzetben. A libanoni hadsereg már fél éve szerente eljutni az ország déli részébe, de a keresztény csapatok ezt mindig megakadályozták.

Cháddá őrnagy, a dél-libanoni miliciák parancsnoka szombaton találkoztott újságírókkal a „jó kerítés” mellett s kijelentette, hogy

nem tiltakozhat a hadsereg ellen, mert ő maga is tisztja ennek a hadseregnek, de ez nem akadályozhatja meg a keresztények önálló politikáját, amint ez Beirutban és Észak-Libanonban is történik.

A miliciák vezetői attól tartanak, hogy a libanoni hadsereg egyetemes álláspontot foglalt el az UNO-csapatok távoztal, hogy a nemzetközi szervezet teljesen kudarcot vallott Dél-Libanon megbiztatásának teljesítésében. Azt is állítják, hogy a libanoni hadsereg Szíria-barát egységeket küld le Délre.

Menáchem Begin: EGYIPTOM AKADÁLYOZTA MEG A BÉKESZERZŐDÉS ALÁÍRÁSÁT

Menáchem Begin miniszterelnök tegnap egyértelműen Egyiptomra hárította a felelősséget amiatt, hogy nem tudták betartani a békeszerződés aláírásának időrendjét. Az egyiptomi javaslatok, amelyek eltértek a javaslatok, amelyek eltertek a Camp David-i egyezménytől, megakadályozták a békeszerződés aláírását. Minden tárgyalásban vannak emelkedések és süllyedések, de mi nehéz kompromisszumokat tettünk, hogy al-

dozatokat hoztunk, míg a partner új javaslatokkal terhelt egy békeszerződést, amelyet már elfogadott.

A miniszterelnök a jeruzsálemi kongresszusi palotában rendezett óriási gyűlésen beszélt, amelyet a rendőrség Jeruzsálem városa és a miniszterelnökség tájékoztató hivatala rendezett a polgárháza és a miniszterelnökség negyedik évfordulójára.

Drága anyu, szávtánk
Nuszbaum Albertné
szül. Rááb Margit
Rison Lecion — Karcag
itt hagyott bennünket.
Temetése ma, vasárnap, 1979 január 7-én délután 3 órakor lesz a Sikun Gordon-i új temetőben.
Gyászolják: Adler Zuzsza, Jóska, és Michál, Aviram Nica és Jizhár

האינפלציה והפיתרון

מנתוני הלשכה המרכזית לסטטיסטיקה מתברר, שאין אמת בטענות אנשי האוצר, שההכנסה הריאלית של העובדים עלתה מעל ומעבר על מדי האינפלציה.

צעד ראוי לעיון עשה מר גפני, נגיד בנק ישראל בהצעתו להוריד את המכס של סחורות יבוא, שמחירים האבסורדי מהווה גורם מאין בתהליך האינפלציוני.

יש איפוא אשוריות ממשות להילחם באינפלציה בסקטורים הגורמים להעלות המחירים. תכליתו של שומר האוצר נכשל בניסונו להקטין את תקציב המדינה שהוא המקור האמיתי להורמת כספים ללא כיסוי בכמות עצימות למשק.

AZ INFLÁCIÓ ÉS A MEGOLDÁS

A Központi Statisztikai Hivatal adataiból kiderül, hogy nem felel meg a valóságnak a kincstár embe- reinek az az állítása, hogy a dolgozók reális jövedel- me jóval az infláció méretei fölé emelkedett.

Mérlegelésre érdemes lépést tett Áron Gáfi, a Bank Jiszráel kormányzója azzal a javaslatával, hogy szállítsák le azoknak az import-árúknak a vámját, amelyeknek abszurd árai hozzájárulnak az infláció

Megvannak tehát a tényleges lehetőségek arra, hogy az infláció ellen küzdjenek azokban a szek- torokban, amelyek az áremelkedéseket előidézik.

KISSINGER:

„MEG KELL SZÜNTETNI KUBA KATONAI BEAVATKOZÁSAIT”

Párizs (Reuter). — Henry találni azokat. Végeredményben Kissinger volt amerikai külügy- Franciaország is megakadályozta miniszter a francia televízióban a benyomulást a zairei Saba-ne- adot nyilatkozatában azt mond- gyedbe.”



„A nyugati országoknak hálá- saknak kell lenniük Franciaor- szágnak ezért az akcióért.”

KOMOLY Mennyiségű GÁZT TALÁLTAK SIKMA VIZMOSÁSBAN

Vizsgálják cső lerakásának lehetőségét

A SIKMA vizmosásban vég- rehatott furánál kereskedel- mi mennyiségű gáz tört fel. bár még néhány napra van szük- ség, amíg pontosan megállá- pitják, hogy mennyi gázt tartal maz a földalatti medence.

A gáz egy kilométer mély- ségben van egy homokos réteg ben és végső fokon a rentabi- litás két körülménytől függ.

REIMS. — A péntekről szombatra virradó éjszaka is- meretlen tettesek horogkeresztet és náci jelszavakat má- szoltak a francia város zsinagógájának a falára.

Chomeini utasítása:

«Ki kell engedni az izráelieket Iránból»

Az ellenzék vezére úgy is ki akarja hangsúlyozni, hogy Iránnak meg kell szakítania kapcsolatát Izráellel — A Szolet Bone felfüg- gesztette kapcsolatát Iránban

Az iráni ellenzék, amelynek vezére Ayatolla Cho- meini, Párizsból irányítja a sah elleni tüntetéseket. Uta- sítást küldött, hogy engedjék zavartalanul hazatérni az izráelieket Iránból, mert ez is egy jele annak, hogy meg szakítsák a gazdasági és egyéb kapcsolatokat a zsidó ál- lammal.

Chomeini és hívei az izráe- liek távozásában annak előjelét látják, hogy az új kormány megváltoztatja politikáját Iz- ráellel szemben.

Chomeini tanácsadóit nagyon ügyvelnek arra, hogy kifelé meg- küldöböztesse Izráelt az iráni zsidóktól és azt hangsúlyozzák, hogy az iszlám türelmes a ki- sebségek iránt, tehát a Per- zsiában élő zsidóknak semmi bántódásuk nem lesz, ha a sah távozik és a szélsőséges mu- sulmánok által támogatott kor- mány veszi át az uralmat.

EGY ÉV ALATT SZÁZMILLIÓ FONT ÉRTÉKŰ GYÉMÁNTOT LOPTAK, VAGY RABOLTAK EL IZRÁELBEN

Jazur mellett, egy amerikai autóban 11 millió font értékű gyémán- tot találtak és utasait letartóztatták — Revolveres rablók kifosz- tottak lakásán egy tel-avivi gyémántost

Többszáz ezer font értékű gyé- mántot és készpénzt raboltak el csütörtökön este Eliezer Lind- blith tel-avivi gyémántostól.

A nyomozók meg vannak róla győződve, hogy a támadók- nak pontos információik voltak a gyémántostól, tudták, hogy egyedül lakik, és azt is, hogy mikor akarja elhagyni a lakását.

A rendőrség egyébként az el- mult napokban élénk tevékeny- séget fejtett ki az egyre jobban elharapódzó gyémántrablások hátterében meghúzódó szemé- lyek felkutatására.

A szakértők azonban optimis- ták, mert szerintük elegendő mennyiségű gáz van ahhoz, hogy mind a földalatti, mind- pedig a szállítási kifutódó le- gyen. Amennyiben mégis ne- hézségek merülnek fel a cső- vezeték lerakása terén, fennáll az a lehetőség, hogy a hely- színen gázturbinával hajtott villanvillótelepet létesítsenek.

RÖVID HIREK

● A haifai városházán véglegessé vált a Likud csatla- kozása a koalícióhoz. A Munkapárt haifai útkársága jóváhagyta Gurel polgármester előterjesztését, amelyet 32 szavazattal 4 ellenében fogadtak el.

● A Discount Bank tisztviselői a decemberi fizetéshez további egyhavi fizetésnek megfelelő kártalanítást kaptak a drágulásért. A Hisztradut támogatta az alkalmazottak erre vonatkozó követelését.

● Az El Al személyzeti osztálya körlevélben közölte, hogy a vállalat gépein történő lopások miatt elrendeli a személyzet tagjainak megmozdítását, amikor elhagyják a gépeket.

● Monique Steinitz franciaországi turistának panaszt tett a jeruzsálemi rendőrségen két trempelő fiaaember ellen, akik Nesz Cionánál felkérkedtek a kocsiára és elraboltak tőle 3500 fontot, az egész pénzt, amely nála volt.

● Káfr Káná arab faluban, amely a Nár-áret—Tibé- riás országút mellett fekszik, bírósági végzés alapján leromboltak egy féljég házat, amelyet engedély nélkül emeltek. Ez volt a hetedik törvénytelen módon épített ház, amelyet az elmúlt hat hét alatt az északi adminis- tratív körzetben leromboltak.

● Efraim Evron üzletember, a Pan-Lon építkezési vállalat volt igazgatója, három hónapi börtönbüntetését tölti, mert nem tett adóvallomást 1972—75 évi jövedel- méről az adóhivatalnak. Az ítéletet néhány hónappal előzött a járásbíróhoz hozta, és a törvényszék a mul hét végén megerősítette. A járásbíró által kirótt 49.500 font bírságot a törvényszék 15.000 fontra szállította le.

● A Hisztradut fogyasztói tanácsának kérésére a ke- reskedők szervezete hozzájárult, hogy előbbre hozzák a szesznyégi árleszállításokat. A tanács azzal fenyegette meg a kereskedőket, hogy vásárlói sztrájkot szervez, ha nem szállítják le az árakat. A kereskedők hozzájárultak a követeléshez, mert ezt saját érdekük is megkívánta. Azt állítják, hogy az üzletmenetel gyenge volt és nagy árukészletek vannak raktáron.

● A Senkár-alap elhatározta, hogy 1979-ben összesen 5 millió 350 ezer font ösztöndíjat oszt ki. Az alapot Árje Senkár, a Lodzia-gyár alapítója és haláláig tulaj- donosa alapította, aki 29 évig volt a Gyáripárosok Szö- vetségének az elnöke. Özevige, aki most 94 éves, to- vábbi 100 ezer fontot adományozott az alapra.

● Eugen Whelan, Kanada földművelésügyi minisztere és felesége, nyolcnapos látogatásra Izráelbe érkezett, Ariel Saron földművelésügyi miniszter vendégeként. Első körútját a Láchis-körzetben tette, majd megtekintette Saron miniszter farmját. A vendégnek az a feladata, hogy megállapodást hozzon létre a két állam együttműködé- sének fokozására a mezőgazdaság terén.

● A csütörtökre virradó éjjel halálos autóbaleset ál- dozata lett Jaffa Saul 22 éves bét-semesi lány és további két személy. Mesziká és Mirjam Hádár, rámlái házaspár súlyosan megsebesült. Magánautón utaztak Jeruzsálemből a tengerpart felé, de útközben úgy látszik meggondolták magukat és szabálytalanul fordultak vissza az ország- útton. Mindez egy kanyarnál történt, ahol egy Jeruzsá- lemből jövő autóbusszal elütötte kocsijukat.

● A tengerészek működéséről szóló rendelkezés sze- rint, olyan tengerész, akit szervezete fegyelmi bírósdáa 3 éven belül több mint háromszor bűnösnek mondott ki fegyvelmésértében, 3 évig nem szállhat hajóra. Ennek figyelembevételével a tengerészeti felügyelő az elmúlt év során 16 esetben utasította el tengerészek kérését, hogy hajóra szállhassanak, jöllehet fegyelmi ítéletek voltak érvényben ellenük.

● Áron Gáfi, a Bank Jiszráel kormányzója, a tel- avivi Kereskedelmi Kamara küldöttsége előtt kijelentette, hogy támogatja javaslatukat, amely szerint le kell szállít- tani a vámot bizonyos import-cikknek. Gáfi elmond- totta, hogy a miniszterelnökhöz is eljuttatta azoknak a cikkeknak a listáját, amelyeknek a vámját le akarja szállíttatni, mert véleménye szerint ezzel csökkenne az infláció. A belföldi termelők is kénytelenek lesznek al- kalmazkodni a leszállított áru export-cikkekekhez.

● Az ásdodi kikötőben első alkalommal vetett hor- gonyt gyümölcsszállítás célját szolgáló konténer-hajó. Ez az első kísérlete a Gyümölcsértékesítő Tanácsnak, amely konténerekben exportáljon gyümölcsöt. A szállítmány, 16 konténer, Hamburgba indul.

● Teddy Kollek jeruzsálemi polgármester autója meg- rongálódott, amikor távozni akart a városháza épületé- nek parkolóhelyéről. A kocsit egy rendőrorjárat jeepjébe ütköztették. Az utasok sértetlenek maradtak, de mind a két kocsi kárt szenvedett.

● Dr. Mose Saron, a miniszterelnök arabügyi tanács- adója ígéretet tett arra, hogy a kormány elé terjeszti a gálili görögkatolikus egyház kérését kormánysegély folyó- sítására. Dr. Saron látogatást tett a görögkatolikus egy- ház vezetőinél az északi körzetben.

● NEW DELHI. — Kevesen tudják, hogy India szám- szerűleg a világ legnagyobb film-előállító állama. New Delhiben most nyílik meg a hetedik nemzetközi film- fesztivál, amelyen 37 ország mutatja be filmjeit, köztük egy új Bondarcusuk, egy Altman, egy Peckinpah, egy Chabrol, egy Bresson és egy Fassbinder filmet. A zsűri- ben az idén Magyarország képviselője, Mészáros Márta

Izsák Chájim professzor: HA IDEJÉBEN FELFEDEZZÜK A RÁKOT, SEGÍTHETÜNK!

A Donolo kórház egészségügyi központja legfőbb feladatának a rák korai felismerését tartja. Az eszme szülő-atyja Izsák Chájim professzor. Léven a sebészeti osztály főorvosa, mindig nyomasztólag hatott rá, hogy legtöbb betege akkor került hozzá, illetve kése alá, mikor betegsége már előrehaladott stádiumban volt. Ebből következtetett az elgondolásra, hogy miként ha a hegy nem megy Mohamedhez, úgy az orvost a hegyhez — az orvos keresse meg a beteget és vizsgálja meg az embert, még mielőtt azt elkapná a betegség.

A probléma meglehetősen komplikált. Vegyük csak az anyagi részét. Izraelben nem fizetnek az orvosnak a megelőző munkáért, egészséges, vagy magukat egészségesnek tartó emberek megvizsgálásáért. Persze, senki sem akadályozza meg az orvost abban, hogy betegségre gyanusakat keressen az egészségesek százezei között, de hogy nem sokan végzik ezt a munkát, bizonyítja a Donolo, mely az egyedüli gyógyintézet, mely ezzel a megelőzéssel foglalkozik.

Az izraeli rák ellen küzdő egyesület 60 szűrőállomást tart fenn, amelyekben csak az adminisztrációs munkáért fizetnek, de az orvosok ingyen vizsgálják. A Donolo az egyetlen, amely nemcsak, hogy teljesen öntetlenül végzi a vizsgálatokat, de, hogy népiesen mondjuk, kiszáll a terepre, hogy megtalálja a pácienseit. Az épület maga önkéntességet lehel magából. Hatszáz csehszlovák zsidó — maga Izsák professzor is kárpátjai — adományozta az építési költségeket. A központ orvosai, sebészei, onkológusai, belgyógyászai, szám szerint 17-en, mint önkéntesek dolgoznak.

A Donolo központ statisztikai adatai szerint, minden ezer 35. évét betöltött izraeli közt, akik egészségeseknek hiszik magukat, 4,5 rákos esetet lehet találni.

A rákos sejtek mértani haladásvány szerint szaporodnak, falánságukban elpusztítják az egészséges sejteket az egész szervezetben. Milyen más az embrió fejlődése és a rákos daganat, függetlenül attól, hogy az egyik az élet, a másik a halál jelképe. Az embrió sejtjei is szaporodnak, még hozzá gyorsan, de amikor befejeződik a kis ember felépítése a méhben, mikor már emberi formát öltött a fül, a szem, az orr, a test — akkor egy isteni hang megállít parancsol a sejteknek és, valóban megáll szaporodásuk. Nem így a rák. Voltaképpen ezt keresi évtizedek óta az orvostudomány, ezt az isteni megállít, hogy mint lehetne gátat vetni a ráksejtek terjedésének.

A Donolo központ nyitva van a közönség számára naponta 4-től 6-ig. Fennállása óta 40 ezer embert vizsgáltak meg benne, akik önszántukból keresték fel az intézet orvosi karát. Rajtuk kívül még 16 ezer ipari dolgozó vizsgáltatta meg magát, akiket szervezett csoportokban hoztak az intézetbe. 19 ezer kibuc-tag szervezetten kereste fel az intézetet és 15 ezret vizsgáltak meg otthonukban.

Izsák professzor szerint a szakértő orvos két keze és két szeme elégséges ahhoz, hogy az esetek 50 százalékában megtalálja a bajt. Az említett megvizsgálást közül 500 daganatos megbetegedést találtak. A kórházban 2800 beteget operáltak és 4400 jóindulatú daganatot találtak. A legtöbb rákos eset a mellrák. Érdekes és szomorú megemlíteni, hogy a zsidóknál ez a betegség jóval nagyobb arányban fordul elő, érthetetlen okokból, mint nem-zsidóknál. Ebben az átkokban az az áldás, hogy a mellrákkal szemben nem tehetetlen az orvostudomány, ellenkezőleg, ha időben megállapítják, a legtöbb esetben biztos a segítség.

Az asszonyok közül, akik egyedül találták meg a daganatot, 15 százalékban a betegség harmadik stádiumában tették ezt, 48 százalék megjelentően előrehaladott stádiumban és csak 37 százalék a kezdet kezdetén. Míg ha mindenki keresztül menne az orvosok által ajánlott rendszeres szűrővizsgálatokon, akkor 77 százaléknál jó időben lehetne felfedezni a daganatot.

Mik a beteg kiltásai?
Akik a harmadik stádiumban tartanak, azok 90 százaléka halálos beteg. Az előrehaladott stádiumban levő betegek 55 százaléka tekinthető elveszettnek, míg akik időben jutnak szűrővizsgálatra, azoknak 90 százaléka megmenthető. Mivel a cikket orvosok is olvassák, meg kell állapítani, hogy az intézetben nem használják a „meggyógyult”, hanem az „életben maradt” kifejezést. Ugyanis nem elégséges a mellben levő daganat kioperálása. A betegség további kezelést, főleg sugárzást igényel, és bizony előfordul, hogy egy, két vagy három év után a baj visszatér. A negyedik évben már több, mint valószínű, hogy nem tér vissza a betegség, és az ötödik év végén életben maradottnak tekinthető az operált beteg. A legutóbbi időben a Donolo kórházban az operációtól számított 10 éven keresztül ellenőrzik a megoperáltakat és a statisztika azt mutatja, hogy a mellrákból operált betegek életbemaradási indexe megduplázódott az utóbbi évtizedekben.

De miért részletezzük ezt az egyébként nem szívesen hallott témát. Csak egyet, de az fontos: a Donolo ambulanciája nyitva áll a széles közönség előtt, naponta 4-től 6-ig. A vizsgálat szívet, szakértelemmel és ingyen.

A DEPRESSZIÓ A BETEG DÜHE ÖNMAGA ELLEN

Nagy késéssel foglalkozik vele az orvostudomány

Ami a középkorban volt a pestis, kolera és más gyilkos járványok, az a mai ipari világban a depresszió — apokaliptikus betegség. Érdekes, hogy bár több halálos áldozatot szed, mint a rák, a művelt világ teli van rák kutató intézetekkel, de a depresszióval csak a legutóbbi időkből kezd alaposabban foglalkozni az orvostudomány, de hát jobb későn, mint soha.

Paul Kielholz, a bázei orvosprofesszor „minden betegség legyötrelmesebbikének” nevezi: éveken át szenved iróztatóan a beteg — és hozzátartozói —, mignem kezd valóságos megváltásnak érezni a halált és igen sok esetben maga vet véget az életének. A schizofrénálór gyakrabban hallunk: a depresszív betegek száma általában tízszer nagyobb a tudathasadósoknál, körülbelül annyira, mint a tüdőbajban, szifiliszben és kábítószerrabságban szenvedők együttvéve.

Melyek a depresszió tünetei? Elsősorban mély, komor lehangoltság, de ez csak a kezdet. Mert az állandó levertségtől gyötört ember lassan-lassan elveszti az energiáját, az érdeklődését, egész életkedvét, ingerlékenységét, mások meg apatikus, s a szimptomák aztán egyre csak szaporodnak. Lassul a beteg gondolkodása, leszűkül gondolatvilágának köre, mert nem tud egyébre, mint élete céltalanságára és a szenvedésére gondolni, s természetesen, hogy örövendeni sem tud az élet apró, még kevésbé magasabbrendű örömeinek. Fél, nyugtalan, nincs életcéljá: így uralkodik el fölötte a nagy semmi, a Nihil. A betegek mintegy 70 %-a szüntelenül csak a halálra gondol, s már ezt magát nehéz elviselni. Természetesen, hogy a kedély megbotlását követi a test is: a beteg egyre nehezebben mozog, görnyedten jár; mozdulatai erőtlenekek, hangja halk és monoton.

Sokszor a fentiek fordítottja jelentkezik: a depressziós olykor tulizgatott, örökösen tesz-vesz, nyugtalanodik, gyöttri önmagát és környezetét. Pedig ezt nem akarja: a legtöbb depressziós energiája javarészt éppen arra használja fel — eredménytelenül a legtöbbszőr —, hogy környezetét elől eltitkolja a baját, mert tudja, hogy társadalmunkban a keleti betegség szégyen, teljes csőd. Baját ezért fizikál bántalmazás mögé rejti, ezekkel próbálja levertségét indokolni. E bajok javarésztől szenved is: feje fáj, álmatlan, étvágytalan, kimerült. Ha azonban ösztönösen tudna valakivel beszélni, bevallaná neki, hogy mindezzel perccet sem törődne, ha a félelem és kétségbeesés nem rágna a szívére. De a legtöbb beteg még orvosával sem őszinte, nem meri elmondani gyöttrő önvádait, gyakori sírógörcsét, öngyilkossági gondolatait, öngyűlöletét.

Eppen magatartása nehezíti aztán meg a vizsgálatokat. Megröngtenezik, vérét, vizeletét analizálják, de a valódi baja láthatatlan marad. Sok orvos ezért fel sem ismeri; a lélekgyógyász többnyire zavarba esik, nemigen tudja, hová sorolja be a beteget. Általában két csoportba osztják: azokéba, akik betegsége „organikus”, mert agyi elváltozások, alkoholizmus, túlgyógyszerelés okozza, és a „pszichogén” csoportba, ahol a baj forrása neurotikus, a gyermekkor elnyomott lelki konfliktusai, kimerülés, vagy egy tragikus esemény — például az egyetlen gyermek elvesztése — következménye. A beosztás azonban nem sokat segít, az orvos ezután még bőségesen tanácsal.

Az első fix pont, amit az orvostudomány eddig megtalált, az, hogy minden depresszió álcája jelenik meg. Epp ezért nehéz megállapítani, hogy álca-e például a fejfájás és félelemérzet, vagy valóban testi betegség. Ezért nem lehet mindmáig pontosan tudni, hány beteg depressziós, s keserű humorral mondja egy pszichiáter az orvostársainak, hogy „Ne higgyen az olyan statisztikának, amit nem ön hamisított meg!”

Még Sigmund Freud, a tudatalatti nagy buvára is sokáig sötétben tapogatózott, és csak 30 évi kutatás után vélte megtalálni a depresszió titkát. Ekkor dult az első világháború és a professzor gyakran tapasztalta, hogy a melankólikusok elvesztették szeretteiket, s erre úgy reagáltak, mintha önönmagukat veszítették volna el.

A mai orvostudomány sok képviselője azonban ezt sem fogadja el. Ugyancsak Bécsben él professzor Birkmayer, a neorológus, aki nekem semmi kétsége, hogy a depresszív zavarok oka a megzavart vegyháztartású szervezet. Ezt azzal bizonyítja, hogy az elhunyt depressz-

ziósok agyában feltűnően kevesebb volt a szokótnál a „biogén aminok” mennyisége. Ezek fehéretetek, amelyek elköszétően csekély mennyiségben lehetnek fel az idegcellák végződésénél, ahol egyfajta „kapcsoló” szerepét töltik be, s ha hiányoznak, meginog a lélek egyensúlya.

A legtöbb beteget ez a hajnali és reggeli órákban gyöttri leginkább: ezért maradt délig ágyban Churchill, a nagy whisky-ivó, ezért kezdte a napot rummal Hemingway, a nagy író, s ezért vetett véget reggel 8-kor az életének, amikor már az ital sem segített; a reggeli órákban vették magával altatószerekkel Marilyn Monroe, a gyönyörű filmszínésznő és Tucholsky, a zseniális író és publicista, a svédországi számitézetben.

Még a közelmúltban is szinte tehetetlenül állottak az orvosok a depresszió betegsége előtt, alig foglalkoztak vele, nem is tudtak segíteni rajta. Mivel próbálkoznak ma? Gyógy szerek egész tömegével, amelyeket — nem is minden kockázattól mentesen — sorra ki kell a betegnek próbálni. Az egyik legsikeresebbnek mondott gyógyszer a Lithium-só, amit azonban csak akkor szabad alkalmazni, ha a szív és főképp a vese tökéletesen rendben van. Száz meg száz más gyógyszer arra jó, hogy a félelmet oldja, nyugodt álmot biztosítson a hangulatot derítse és életkedvet öntson a betegbe. Mindezt azonban nagy elővigyázat tal kell adagolni, mert előfordulhat, hogy ha a gyógyszer túldoppingolja a beteget, épp ezzel ad neki lökést a régóta latolgatott öngyilkossághoz. Egyidőben az elektrokokot is alkalmazták, de a legtöbb orvos lemondott a barbár gyógymódról. Aránylag szép eredményeket hozott ezzel szemben az a módszer, amit a pszichológusok és a szociális gondozók nagy szeretettel alkalmaznak: ez a szó, a magikus szó, a megmentő szó, amit vagy személyesen, vagy segélykérés esetén telefonon kap a beteg, s minek a tenorja nagyjából az, hogy „de hisz az élet olyan szép!” vagy „sose törődjék vele, uram, mindenki fél, mindenkit elkap a kedélytelenség, kösse le magát, foglalkoztassa magát valamivel, majd elmúlik”. Ami azonban nem bizonyos.

A baj, hogy ennek a betegségnek a valósa-gos forrása a nyüzsgő, ideges és idegesítő társadalom, a többnyire meg nem értő környezet, s mert ezt megváltoztatni nem lehet, hatása mindig semlegesíti a testi-lelki gyógymódokat.

Gyenge vigasz, de a depresszió többnyire a jobb, értékesebb embereket sújtja, azokat, akik nem azért dolgoznak, hogy éljenek, hanem azért, hogy dolgozzanak, akik rend-és rendszerszeretők, erős államra vágyanak, biztos társadalmi keretekre. Eppen ambiciózus törekvéseik miatt erősödik aztán meg bennük a stressz, a feszültség, az aggodalom és természetesen a csalódás, ami miatt magányosnak, elszigeteltnek érzik magukat. A szégynebb rétegek, a műveletlenebbek és az ambiciótlanabbak kevésbé vannak kitéve a depresszióknak. Érdekes módon nagy veszélyben vannak azok az orvosok is, akik főfoglalkozásuként a depresszív betegekkel kezelik: nyilván a sok sikertelenség dihihi őket. „Gyomrukra megy”, ami szerencsés esetben csak gyomorfekélyt, súlyosabb fokon azonban depressziót okoz.

Egy öreg háziorvos le is győseriztelt a diagnózist: azt mondja, hogy a depresszió főként a diih, az önmagunk elleni diih, s ő azt állítja, hogy aki a diihét kiadja, bármilyen módon levezeti, az sokkal kevésbé van a depresszióknak kitéve, mint aki eszi magát. A legjobb a diihét szóban vagy írásban kiadni magunkból, amit közzünk, attól nagyrészt megszabadulunk.

WIZO — Rámát-Gán

Január 10-én, szerdán

délután 5 órakor

T'nach előadás

levezeti DICK EDIT

Háziasszony:

LEWY MIRJAM

MÁRKÁS MAGYAR

FESTMÉNYEK

új szállítmánya

érkezett

KLEIN ANDRÁS

Rothschild 89, Tel-Aviv,

telefon: 62 37 59

CSAK KOCOGJUNK VIDÁMAN

Ha nem tévedünk, kocogásnak nevezi a magyar sajtó azt a héberül „ricá kálá”-nak ismert gyógyulást, melyet az utóbbi időben számtalan férfi gyakorol, fiatal és öreg egyaránt az egész világ szemelátára. Mert hiszen melyik az a lakás, ahol két kilométert lehetne futni a nélkül, hogy az ember párszázszor megfordulna? Nem tudni, honnan vették át ezt az új divatot, de ugylátszik Amerikából, ahol százezrek, ha nem milliók üzik ezt a sportot. Most hírtelen megorpant a „irrapolász”. Maryland állam fiatal szenátora, G. Byron, aki rendszeresen kocogott reggelként, megéve jó pár kilométert, futás közben hirtelen összeesett és meghalt. Számosan, akik csak kénysszeredetten, feleségük, vagy barátai unszolására keltek fel kora reggel, hogy eleget tegyenek eveszt a divatnak, másrészt az egészség követelményeinek, jó ürügyet találtak a sportman szenátor halálában és abbahagyták a kocogást.

Erről a problémáról ír a Mááryiban dr. Micháel Halberstamm orvos: „En magam nem üzöm ezt a sportot, lábaimban, vagy temperamentumomban van a hiba, de pacienseimnek ajánlom, mert meggyőződésem, hogy ez a gyakorlat csak jót tesz a szívnek és a véredényeknek. A szenátor halála sem változtatta meg véleményemet és nem kell, hogy az embereket ez befolyásolja. A tudományos kutatások bebizonyították, hogy azok a férfiak, akik valamilyen fizikai tevékenységgel foglalkoznak, ritkábban kapnak szívatkott, mint az ülő-foglalkozásúak. Ebből többen azt következtették, hogy mérsékelten üzött szaladás, kifejezetten jót tesz a szívnek Az igazság, mint mindig, nem olyan egyszerű. Lehetséges, hogy a fizikai foglalkozást üz emberek valóban kevesebben kapnak szívatkott, de ez azért is lehetséges, mert ezek, ha nem érzik jól magukat, csökkentik tevékenységüket. Könnyen meglehet, hogy a kocogás a jó egészségnek a következménye és nem az oka, azaz csak az csinálja, aki bírja.

Nincs egyelőre birtokunkban olyan tudományos statisztika, amely hosszú megfigyelés után bizonyítaná, hogy az ugyanazon az egészségi fokon álló emberek két csoportja közül, melyik hajlamosabb valamilyen szívbetegségre, a kocogók, vagy akik egy órával többet alszanak. Mindazonáltal vannak „jelek”, amelyekből következtetéseket lehet levonni. Így például egy kutatómunka, melyet angliai tisztviselők körében végeztek, arra mutat, hogy férfiak, akik azt állítják, hogy hetenként kétszer rendszeresen tornáznak komolyan, kevésbé vannak kitéve szívatkottak, mint azok, akik elhanyagolják a testmozgást. Mivel 16 ezer embert vizsgáltak meg, ez a nagy szám alapot képez egy tudományos megállapításra.

A gyakorlatoknak a jelentősége abban áll, hogy biztosítják a test rugalmasságát nem csak középkorú, de életes embereknek is. Megkönnyítik az embereknek a mindennapos beidegzett és szűkséges fizikai tevékenységet, mint meghalás, hogy felvegyünk valamit a földről, hogy bepréseljük magunkat az autóbá és hogy kikászálódjunk belőle. Eltűnteti a felesleges zsirt, megkönnyíti a lélegzést és a némi életben is nagyobb élvezetet nyújt. Nem mondható, hogy a kocogás mindenkire egyformán hat. De határozottan jót tesz és elősegíti a rendszeres békülködést.

G. Byron halála után kiderült, hogy orvosai figyelmeztették, hogy ne kocogjon. Halála nem a kocogás veszélyére figyelmeztet, hanem arra, hogy hallgassunk az orvosunk sktanácsára. A kocogás nem hosszabbítja meg életünket, de határozottan élvezetesebb teszi.

TUDTA EZT?

... a Nap teljes sugárzási energiájának mindössze 43 százaléka éri el a Föld felszínét, 42 százaléka szétszóródik, mielőtt elérné a Föld légkörét, míg további 15 százalékot a légkör nyel el. A földfelszín erő 43 százaléknál sugárzási energiából 24 százalék a földfelszín hőháztartásában, míg 15 százalék a párolgatásban vesz részt.

... az emberi test felülete 1,5—1,75 négyzetméter. Ennek a felületnek nem kevesebb mint 15.000—17.500 kilogramm tömegű levegőt kell eltartania.

... egy embernek naponta 2 kilogrammnyi eledelre és 15 kilogrammnyi levegőre van szüksége.

... a Föld vizeiből évente 500 billió tonna víz párolog el, a kontinensekre évente 100 ezer köbméter eső hull le.

... egy liter csapadék képződéséhez 200 kilogramm levegőt 2500 méter magasra kell emelni.

... a trópusi ciklonokat kivéve a legerősebb szélvihar valószínűleg az USA-t érte 1934. április 12-én, amikor a szél sebessége elérte az óránkénti 370 kilométert (ami körülbelül 103 méter másodpercenként).

... felbecsülték egy floridai ciklon energiáját, s úgy találták, hogy az háromszor haladja meg a hirosimai atombomba energiáját.

... a villámhártya kisérő dörgés nem egyéb, mint a levegő hirtelen felmelegedéséből származó kiterjedése, majd lehűléséből származó összehúzódása eredményeképpen keletkezett hanghullám.

... azok a felhők, amelyekből zápor hull, pozitív, azok amelyekből havazik, negatív töltésűek. A zivatarfelhők vegyes töltésűek. A csendes eső vízeseppjei 75 százalékban pozitív, 25 százalékban negatív töltésűek.

... napjainkban több mint 450 meteorológiai radar üzemel, s ebből csaknem 100 a Szovjetunióban. A világ 23 országában (így hazánkban is) végeznek radaros csapadékmérést.

ÉLNI AKAROK...!

REGÉNY

Irta: KOLLÁR BÉLA

80.

Persze gyakran volt úgy, hogy elkopt ruhámat sokáig nem tudtam felcserélni újjal. És sokszor előfordult az is, hogy nem ehettem, amikor éhes voltam. Számomra a jólét maximuma abból állt, hogy néhány héten át rendszeresen ehettem egy olcsó kifőztesben, ki tudtam fizetni szegényes albréleti szobát, bemehettem a kávéházba feketézni s megvásárolhattam megszokott, olcsó cigarettámat.

Mondom, a nélkülözés nem volt ismeretlen előttem. De arról a nyomor-ról, amelyben Tangerben volt részem, nem volt fogalmam sem. Csak három hónapig tartott. De olyan sürített nyomor volt, hogy tíz évre elosztva is kiadós nyomorgás lett volna belőle.

*

Diákkoromban mindig gyenge voltam földrajzból. Talán tanárom álmos ásitózása volt az oka, talán a tankönyv poros unalmassága, nem tudom. Az is lehet, hogy bennem volt a hiba. Tény az, hogy nem érdekelt. Sohasem tudtam megjegyezni, hogy Írország lakossága mivel foglalkozik, vagy melyek Törökország folyói vagy hogy mi a neve Amerika hegyeinek.

Ma már valamivel többet tudok. De amit megtudtam, azt közvetlenül, személyesen tapasztaltam meg. S mind olyasmiről, amit nem tanítanak egyetlen iskolában sem. A földrajz-könyvekben általában az áll, hogy a világ népe földműveléssel, állattenyésztéssel, iparral és kereskedelemmel foglalkozik. Egy szó sincs arról, hogy koldulással s nyomora miatt olykor lopással, rablással és gyilkossággal is foglalkozik. Pedig ez van olyan érdekes, mint tegyük fel az, hogy Lyon a selyemgyártásáról híres. Tudom például, hogy a Savannah folyam sárgás iszapos vízében miriádszámra tenyészik a moszkító. Tu dom, hogy Savannah városában él egy ember, aki néhány pillanatra elfelejtette velem saját gondjaimat, mert ő még nálmánál is szerencsétlenebb volt. Az én akkori gondjaim ugyanis mind olyanok voltak, amelyek elmulhatnak, az övé azonban nem. Kirakodómunkás volt. A hajón ismertem meg. Néger volt. Öreg, beteges és zsidó.

Barcelona átvezető Francia Vasutat is ismerem. Egyik hídját, amelyről jónéhány százéves szándékot legrani valamelyik vonat alá, meg éppen jól. Rio de Janeiro egyik szállodájának egyik szobája is bizalmas ismerősöm. Ott ért utol édesanyám és Kató levele, amelyből megtudtam az igazságot. Tudom azt is, hogy San Miguélnél, az Azori-szigeteken olyan sűrűn rajzik a szardínia, hogy kézzel is lehet fogni belőlük. Én legalábbis így fogtam ki kettőt a sűrű rajból pusztá kézzel.

Ezek azonban egyéni dolgok. Földrajztanárom most is leültetne. Mert bár voltam Tangerben, mégsem tudnám megmondani, milyen szélességi és hosszúsági fok alatt terül el. Azt azonban folyékonyan el tudnám fujni, hogy én hol terültem el. A pontos helyet azonban, igen kevés tudományon alapon, csak úgy határozhatnám meg, hogy Tanger piacterén. Legfeljebb azt ten-nem még hozzá, hogy az éhségtől terültem ott el.

Ez azonban ott-tartózkodásom harmadik vagy negyedik hetében történt. A megérkezésem napján sejtelmem sem volt arról, hogy mi vár rám.

Tavaszi idő volt. Teljes joga, szabad, tangeri lakos voltam. Hetezer pesetám volt Barcelonában és háromszáz frank a zsebemben. Még csak fáradt sem voltam az úttól.

Poggyásomat otthagytam az autóbusz állomáson és elindultam a város központja felé. Akkor voltam először arab földön. S most, hogy pillanatnyilag nem voltam annyira beletemetkezve gondjaimba, meg tudtam látni, észre tudtam venni a dolgokat, amelyek körülvetek.

Hepehupás, zezugos, keskeny sikkátorokon mentem át, burnuszos arabok, félmeztelen négerék és egykedvű számarak között. Az arab városrészen jártam.

Lehet, hogy az arab vigyáz a saját tisztaságára — vallása kötelezi erre —, az utcák tisztaságáról azonban, úgy látszik, nem beszélt Mohammed. Meglepően piszkos volt valamennyi. Amellett — bár száraz, verőfényes nap volt — a keskeny sikkátorok tele voltak szennyes, bűzös pocolyákkal. Ezek a pocolyák a legnagyobb szárazság alatt sem tűntek el. Később tudtam meg, hogy honnan erednek. Az arab — persze a szegény arab — ott végzi el szükségletét, ahol éppen rajón. Minden szegénykezés nélkül guggol le nyílt utcán, a járókelők között.

Mindez azonban cseppet sem zavart. Elvégre, ahány ház, annyi szokás. Az ő földjükön vagyunk. Igazán nem kívánhattam tőlük, hogy az én szokásaimat vegyék fel. Annál kevésbé, mert ők sem követelték meg tőlem, hogy az utcán guggoljak le.

Nem ismertem senkit a városban, keresnem kellett tehát valakit, akitől felvilágosításokat kérhetek. Az egyik sikkátor egy szélesebb utcára nyílt: ott mentem tovább. Kávéházat kerestem. Tudtam, hogy ez az egyetlen hely, ahol biztosan találok magyart.

Az utca egy piactéren vezetett át. Azon túl kiszélesedett s egy modern, széles utba torkolt, az Avenue Pasteurba. Itt már meg is találtam a kávéházat. Nem is egyet, kettőt.

Spanyolországban hozzászórtam ahhoz, hogy a feketének még a színe sem valódi. Itt viszont remek feketét adtak. Ittam, mint a nektárt.

Pillanatnyilag igazán nem panaszkodhattam. Dus, szabad földre kerültem, volt pénzem s szabad voltam magam is. Arra gondoltam, hogy talán vissza sem kellene mennem Spanyolországba. Itt talán, végre gyökeret verhetnék. A lehetőség megvan hozzá, tehát rajtam mulik minden. Akár vagyont is gyűjthetnék lassan. Csak vigyázni aztán. Elég volt a „bolondságokból”. Vigyen el az ördög mindent, ami nem reális és nem hasznos. Pénzt kell szerezni. Eppen ideje.

Ide kihozhatom Édesanyámat. Talán el tudom ítélni, hogy megadják számára a beutazási engedélyt. Most pénzem is van utazásra költségeire.

Azonnal levettem akartam fogni mindehhez. Lázás munkakedv fogott el. Végre találtam egy helyet a világon, ahol szabad dolgozni!

Akkor még nem tudtam, hogy szabad ugyan, de nem lehet. Hogy úgy jártam, mint a mesebeli boldogtalan ember, aki csak akkor válhatott boldoggá, ha felveszi egy boldog ember ingét. Az egész világot bejárta, míg végre talált egy embert, aki azt mondta, hogy boldog. De az meg koldus volt s nem volt inge.

Azonnal érdeklődni akartam. Munkalehetőség iránt, s Édesanyám kijöveletének ügyében. Egy magyart akartam találni, aki tisztában van a viszonyokkal.

A pincér ismert többet is, de pillanatnyilag egyik sem volt jelen. — Ha sürgős, menjen át abba a rotissérie-be, ott szemben — mondta —, annak a tulajdonosa magyar. Monsieur Szenczséma.

Monsieur Szenczséma valóban magyar volt. Magyarul azonban Singermannak ejtették a nevét. Üzleti mosollyal fogadott. De rögtön elkomorodott, amint magyarul szólaltam meg s elmondam, hogy nem vásárolni, hanem érdeklődni akarok nála, mert most érkeztem.

Rideg és elutasító lett. — Sajnálom, én nem tudok segíteni. Menjén a Hicem-hez.

S már félre is fordult és rakogatni kezdte a konzervdobozokat, jelezve ezzel, hogy befejezte a társalgást.

Elpirultam. — Milyen jogaon tétélezi fel, hogy segítséget akartam kérni? Csak felvilágosításokat akartam, mert nem ismerlek senkit. De magától már az sem kell!

(Folytatjuk)

PREMIER A BUKARESTI ZSIDÓ SZÍNHÁZBAN

(Folytatás a 3-ik oldalról) George Teodorescu rendezte magas színvonalú invenciózus előadás főbb szerepeit Tricy Abramovici (Consuella), Man-no Rippel (Mancini), Theodor Danetti (Regnard báró), valamint Samuel Fischler (Briquet) alakította.

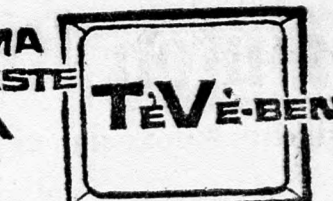
A színpadon beszélgettem Jiszráél Berkovicssal, a neves jiddis költő (műveit az egész zsidó világban ismerik), évtizedek óta a színház irodalmi titkára (héberül is tökéletesen fogalmaz), elmondja, hogy közel száz tagja és munkatársa van a bukaresti Zsidó Színháznak, amely állami költségvetéssel dolgozik, akár csak Románia valamennyi — szám szerint 46 — színháza. Az államtól év 3 millió lejt kapnak, a jegyeladás csak a kiadások elenyésző részét fedezi. Egy jegy a pénztárnál 12 lejtbe kerül. Az állam ehhez a 12 lejtbe még 140 lejt tesz hozzá — ez a produkciók anyagi bázisa — mondotta.

A ZSIDÓ VILÁG IS SZÁMON TARTJA

— A Kriterion, vagyis a romániai nemzetiségek kiadója. Magyarul, németül és jiddisül jelennek meg versek és regények — válaszol Tambur. — Hány könyv jelenik meg évente jiddisül? — Nem mindig egyformán. Három—öt művet ad ki a minyevlünkön a Kriterion. — Ki olvassa a könyveket? — Az itt élő közönség, de a zsidó világ is számon tartja munkásságunkat. En például több izraeli lapnak küldtem recenziós példányt. Egyaránt érdekel az itteni, az izraeli és a tengerentúli kritika is. Hiszen a zsidó kultúra végső fokán egy és oszthatatlan...

VASTAPS

Hetenként négyszer játszanak, a közönség fele nem zsidó. Számukra fülhallgatók állnak rendelkezésre, azok segítségével román fordításban közzétehetjük az előadás mondanivalóját. — Persze ma, mivel premier van — fűzi hozzá. — más az arány. Ma a publikum 90 százaléka nem kér fülhallgatót. Az előadás végén percekig tapsol a közönség. Vastaps kö-



17.30: UTAZÁS A BOLYGÓK KÖZÖTT — „Pétek fia”
18.20: RAJZFILMEK
20.00: CSALADI ÁLLAPOT — Nevelésügyi magazin, amelynek témája ezúttal: „A fegyelem kötelekei”
20.30: MÉG EGY SLAGER — Divatos héber dalok Ariel Silber, Asztár Sámir, Cvika Pick, Avivá Héd, Roni Furdsemán és a „Gázoz” együttes előadásában

21.00: MABAT HIRMGAZIN
21.30: AMI A HIREK MÖGÖTT VAN — Aktuális kérdésekről
22.00: AZ ASSZONY HÉT ARCA — „Érett gyümölcs” — A film egy 17 éves lányról, aki két fiatal ember társaságában töli vakációját
22.55: AKTUALIS KÉRDÉSEK — Tarka magazin
23.45: Egy mondat a Szentírásból — EJJÉL ELŐTT — hírességek

ISKOLATÉVÉ

8.10: Angol a 6. osztálynak
8.30: Nyelvtan a 3—5. osztálynak
9.20: Számítan a 6. osztálynak
9.40: Óvodásoknak
10.10: Könyvrészlet
10.30: Geometria az 5. osztálynak
11.10: Algebra a 8. osztálynak
11.30: Tanácsadás a 7. osztálynak
12.00: Angol a 9. osztálynak
12.20: Irodalom a 7—9. osztálynak
12.40: Földrajz a 6. osztálynak
13.00: Angol a 10. osztálynak
13.40: Biológia a 9—10. osztálynak
16.00: Közimunka
16.13: Angol a 9. osztálynak
16.30: Könyvrészlet
16.40: A tánc művészet
17.00: Érdekeségek



1979. január 7, vasárnap 5739. tévét 8.

ALLANDÓ MŰSORSZÁMOK
I. MŰSOR (ALEF)
Hírek: 7.00, 8.00, 10.00, 12.00, 14.00, 16.00, 18.00, 22.00 és 24.00 órák: könnyű héber nyelvvel 11.35: órák: 18.45, 20.45-ig
Egy perc héber nyelvvel: 15.00
Könyvszemle: 15.55 Mezőgazdaságnak: 17.55
II. MŰSOR (HEF)
Hírek minden órában regge 6.00-tól éjjel 1.00 óráig. Hangoz: híradó a 7.00, 13.00 és 19.00 órák hírek után. Lapozás: a 7.00, 11.00 és 14.00 órák hírek után
III. MŰSOR (GIMEL)
(525-es középhullám)
Könnyű zene és színdarabok 6.00-tól éjjel 1.00 óráig. Hangoz: Szombaton: 7.00 óratól 8.00 óráig
A HADSZEREG RÁDIOJA
Oránkénti hírszolgálat a nap 24 órájában. Valamint hírmagazin 8.00-tól 9.00 óráig, 17.45-18.15-ig és 23.45-től 24.00 óráig

I. MŰSOR
8.10: Reggeli koncert. - 10.15: Elemistáknak. 11.35: Gófikus zene. 12.05: Zongoraszámok 13.00: Opera részletek. 14.10: Anyák-mes és gyerekeknek. 16.05: Vasárnapi muzika. 17.15: Recitál. 20.15: A zenevilág hírességei. - 21.00: Szabadegyetem. 21.30: A heti Szidra. 22.05: Mozart: Reuviem. 23.23: Jazz. 0.10: Kamarazene. 1.15: Hátikvá.

II. MŰSOR
8.10: Reggeli zene. 10.10: Nálunk itthon. 12.05: A dolgozók-nak. 12.30: Héber dalok. 14.10: Filmzene. 15.05: Dalok a szülői házból. 16.10: Telefon a stúdióval. 17.10: Krimi hangtűk. - 18.05: Az idős emberek világa. 18.43: Sport. 20.05: Közéleti magazin. 21.05: Fuvószenekari. 22.05: Halachikus kérdésekről. 23.05: Művészeti magazin. 1.10: Hátikvá.

A HADSZEREG RÁDIOJA
9.05: Izraeli tél. 12.05: Héber dalok. 14.05: Sportmagazin. - 16.05: Hadszidákis dalából. - 17.45: Sport. 18.05: Az ember és környezete. 18.35: Interjú. 19.05: Rock-zene. 21.35: Szabadegyetem. 22.05: Jazz. 23.05: A zene szerete 0.05: Éjjeli madarak. 2.05: Tarka műsor reggel 6 óráig.

A TEL-AVIVI MOZIK HETI MŰSORA AZ ELOADÁSOK KEZDETE:

4.30 — 7.15 — 9.30
ALLENBY: A sasok hajnalban támadnak
BEN JEHUDA: Exterritoriális terület
CAFON: Az erdőkerülő
CHEN: Grease
CINEMA 1: A kivetettek bandája
CINEMA 2: A férjezetlen asszony
DEKEL: 1900 (1. rész)
DRIVE IN: (1) A hotelban: (2) Betsy
ESZTER: Furcsa társasviszony
GAT: Dona Flor két férfi felesége
GORDON: Szeetem az ex feleségem
HOD: A vakok rabolnak
LIMOR: Amerikai láz
MÁXIM: Mini-szerető
MÁTID: Szerelm a hóban
MERKÁ: Kártevő-film
MOGRABI: Karaván
OFIR: Laura Marsh szemei
ORLY: A rózsaszín párdúc bosszúja
PÁRIZS: Iphigenie
PEER: Próbatétel
ROYAL: Férfies asszony kezes.
SÁCHAF: Gyilkosság a Niluson
STUDIO: Lakás kettőnek
TÁMAR: A felső tizezer tölvezei

CHÉLET: Anna és a farkasok
TEL AVIV: Dicsületen latrok
TEL AVIV MUZEUM: A csipkeverőnő
Ügyeletes gyógyszerárak Tel-Avivban
Beni, Dizengoff 174, telefon: 222386. Jáni, Jehuda Hálévi 67, telefon: 12474.

1979. I. 7. 5.

A KÖLTSÉGVETÉSI KERET 15.000 LAKÁS ÉPÍTÉSÉT IRÁNYOZZA ELŐ

A most tárgyalás alatt lévő évi költségvetés 15 ezer lakás építését irányozza elő, szemben a jelenlegi költségvetésben megkezdett 12 ezer lakással. A sikunügyi minisztérium megelégedéssel veszi tudomásul, hogy erre vonatkozólag sikerült megállapodásra jutnia a pénzügyminisztérium költségvetési osztályával, mert a kormány által épített lakások csökkentett hatással lesznek a rendkívül magas lakás-árakra.

A költségvetési keretben természetesen elsősorban azok számára építenek lakásokat, akiknek erre való jogosultságát a sikunügyi minisztérium a pontrendszer alapján elismeri. Négy ezer lakást teljesen a kormány pénzéből építenek, négyezeret állami részvétellel, négyezeret lakást a minisztérium magánvállalatoktól vesz át és három ezer lakás a magánpiac számára készül.

Az új intézkedés megállapítja, hogy ezeken a településeken az olék ugyanolyan jogokat élveznek, mint az előren-dű fontosságukban, a „zöld vonalon” belül. Lakásjogosultságuk egy évvel hosszabb ideig tart, mint másutt, azaz az alijától számított 6 éven belül megvásárolhatják a lakást az oléknak nyújtott kedvezményekkel. Az intézkedésre azért volt szükség, mert a hatóságok eddig nem biztosították lakást új oléknak ilyen alapon, akik ezeken a helyeken telepedtek le. Amennyiben politikai okok miatt el kell hagyniuk ezeket a helységeket, új települési helyeiken is fenntartják számukra ezt a jogot.

★ A HAIFAI MOZIK MŰSORA ★
ORAH — FÉRJEZETLEN NŐ
AMFI — EGY FÉRFI, NEVE MITCHEL
ÁRMON — KIGYÓ
RON — A SOFÓR
MIRON — LEÁNY A FIGALRÓL
ACMON — FATTYAK HIRNEV NÉLKUL

APRÓHÍRDETESEK 6-117

● „MONI” mindent vesz: bútorok, televíziót, órákat. - Tel. 830607.
● 03-285519. ALTALANOS remont. építés — csempé — márvány — konyhafelszerelés — szerelés — triszek — festés — tapéta. Nezz meg kész munkáinkat. BALTER, Bár Kochá 55.
● „SZELE” — vége a dzsukoknak Egészségügyi minisztérium engedélye 197. Garanciával. Tel. 425151. Ügyfelek figyelmébe! — Nem kell kivenni az edényeket a szekrényből!
● TAKARITAS és poish, plusz feregirás ingyen. Azonnali szolgálat, teljes garanciával. — Telefon 03-763028. Hamávrík
● „SAMUEL” vesz bútor, frizdort, televíziót, hágyatékotak maximális áron Tel. 03 240514.
● KERESÉK egyedülálló úrino mellé Natanján, lehetőleg vallásos nő, bentlakással. Ozeret van. Tel. 053-22254.
● „BERKOVICS” vesz: bútorok, triziderek, antik tárgyak, órákat, órákat. 83 87 18 és este 98 52 22.

Mély fájdalommal jelentjük, hogy szeretett drágánk **HORVÁTH FRANCIS JOSZEF** 77 Temesvár — Názáret Ilit elhunyt.
1979 január 1-én csendben eltemettük.
A GYÁSZOLO CSALÁD

Amerikai gyártmányú izraeli helikopterek rejtélyes uton Rhodéziába kerültek

Az egyik verzió szerint fiktív indonéziai cég vette meg a helikoptereket „erdőtársai céljaira”

Washington. (Reuter, ISTA). — Amerikai főtisztviselők tegnap közölték, hogy a 11 amerikai gyártmányú helikopter, amely rejtélyes módon néhány hónappal ezelőtt Rhodéziába került, Izrael és Indonézia közvetítésével tette meg az utat odáig. A helikoptereket Izrael Indonéziának adta el, amely azokat továbbadta Rhodéziának.

Az amerikai főtisztviselők azt állapítást nyert, hogy Izrael az is közölte, hogy az illetékes hadi-amerikai hatóságok tudtával és tóságok erőteljes vizsgálatot folytattak le, s ennek során megalkoptereket Indonéziának, miután

az utóbbi állam szóbelileg kö- nem tudtak választ adni arra zölte, hogy a helikoptereket egy a kérdésre, vajon egy útbaoes ki- kötőben, vagy a nyílt tengeren magancég használja fel erdőir- rakták-e azokat át. Feltételezik rásra. Az amerikai hírforrások azonban, hogy a helikopterek szerint ma már abban sem bizo- Dél-Afrikán át jutottak Rhodé- tosok, hogy zióba, de nincs semmi bizonyí- ték arra nézve, hogy Dél Afri- kának bármilyen köze lett volna az ügylethez.

az indonézok által megneve- zett cég egyáltalán létezik-e, és ha igen, valóban megren- delte-e a helikoptereket.

Nagy típusú, Bell-205 jelzésű helikopterekről van szó, amelyek- ket az amerikai hadsereg a viet- námi háborúban csapatszállításra használt. Ezek a helikopterek nagy segítségükre lehetnek a rhodéziai erőknek a néger gerillák elleni harcban.

A repülőgépek eladása Rhodéziának egyértelmű az UNO által Rhodézia ellen foganatosított kereskedelmi szankciók kijátszá- sával, nem is beszélve arról, hogy az amerikai törvény tiltja az amerikai gyártmányú fegyver eladását bizonyos külföldi államok- nak. Az amerikai körök azonban meg vannak győződve arról, hogy

A repülőgépek eladása Rhodéziának egyértelmű az UNO által Rhodézia ellen foganatosított kereskedelmi szankciók kijátszá- sával, nem is beszélve arról, hogy az amerikai törvény tiltja az amerikai gyártmányú fegyver eladását bizonyos külföldi államok- nak. Az amerikai körök azonban meg vannak győződve arról, hogy

A repülőgépek eladása Rhodéziának egyértelmű az UNO által Rhodézia ellen foganatosított kereskedelmi szankciók kijátszá- sával, nem is beszélve arról, hogy az amerikai törvény tiltja az amerikai gyártmányú fegyver eladását bizonyos külföldi államok- nak. Az amerikai körök azonban meg vannak győződve arról, hogy

A repülőgépek eladása Rhodéziának egyértelmű az UNO által Rhodézia ellen foganatosított kereskedelmi szankciók kijátszá- sával, nem is beszélve arról, hogy az amerikai törvény tiltja az amerikai gyártmányú fegyver eladását bizonyos külföldi államok- nak. Az amerikai körök azonban meg vannak győződve arról, hogy

A repülőgépek eladása Rhodéziának egyértelmű az UNO által Rhodézia ellen foganatosított kereskedelmi szankciók kijátszá- sával, nem is beszélve arról, hogy az amerikai törvény tiltja az amerikai gyártmányú fegyver eladását bizonyos külföldi államok- nak. Az amerikai körök azonban meg vannak győződve arról, hogy

A repülőgépek eladása Rhodéziának egyértelmű az UNO által Rhodézia ellen foganatosított kereskedelmi szankciók kijátszá- sával, nem is beszélve arról, hogy az amerikai törvény tiltja az amerikai gyártmányú fegyver eladását bizonyos külföldi államok- nak. Az amerikai körök azonban meg vannak győződve arról, hogy

A repülőgépek eladása Rhodéziának egyértelmű az UNO által Rhodézia ellen foganatosított kereskedelmi szankciók kijátszá- sával, nem is beszélve arról, hogy az amerikai törvény tiltja az amerikai gyártmányú fegyver eladását bizonyos külföldi államok- nak. Az amerikai körök azonban meg vannak győződve arról, hogy

A repülőgépek eladása Rhodéziának egyértelmű az UNO által Rhodézia ellen foganatosított kereskedelmi szankciók kijátszá- sával, nem is beszélve arról, hogy az amerikai törvény tiltja az amerikai gyártmányú fegyver eladását bizonyos külföldi államok- nak. Az amerikai körök azonban meg vannak győződve arról, hogy

A repülőgépek eladása Rhodéziának egyértelmű az UNO által Rhodézia ellen foganatosított kereskedelmi szankciók kijátszá- sával, nem is beszélve arról, hogy az amerikai törvény tiltja az amerikai gyártmányú fegyver eladását bizonyos külföldi államok- nak. Az amerikai körök azonban meg vannak győződve arról, hogy

A repülőgépek eladása Rhodéziának egyértelmű az UNO által Rhodézia ellen foganatosított kereskedelmi szankciók kijátszá- sával, nem is beszélve arról, hogy az amerikai törvény tiltja az amerikai gyártmányú fegyver eladását bizonyos külföldi államok- nak. Az amerikai körök azonban meg vannak győződve arról, hogy

A repülőgépek eladása Rhodéziának egyértelmű az UNO által Rhodézia ellen foganatosított kereskedelmi szankciók kijátszá- sával, nem is beszélve arról, hogy az amerikai törvény tiltja az amerikai gyártmányú fegyver eladását bizonyos külföldi államok- nak. Az amerikai körök azonban meg vannak győződve arról, hogy

A repülőgépek eladása Rhodéziának egyértelmű az UNO által Rhodézia ellen foganatosított kereskedelmi szankciók kijátszá- sával, nem is beszélve arról, hogy az amerikai törvény tiltja az amerikai gyártmányú fegyver eladását bizonyos külföldi államok- nak. Az amerikai körök azonban meg vannak győződve arról, hogy

A repülőgépek eladása Rhodéziának egyértelmű az UNO által Rhodézia ellen foganatosított kereskedelmi szankciók kijátszá- sával, nem is beszélve arról, hogy az amerikai törvény tiltja az amerikai gyártmányú fegyver eladását bizonyos külföldi államok- nak. Az amerikai körök azonban meg vannak győződve arról, hogy

A repülőgépek eladása Rhodéziának egyértelmű az UNO által Rhodézia ellen foganatosított kereskedelmi szankciók kijátszá- sával, nem is beszélve arról, hogy az amerikai törvény tiltja az amerikai gyártmányú fegyver eladását bizonyos külföldi államok- nak. Az amerikai körök azonban meg vannak győződve arról, hogy

A repülőgépek eladása Rhodéziának egyértelmű az UNO által Rhodézia ellen foganatosított kereskedelmi szankciók kijátszá- sával, nem is beszélve arról, hogy az amerikai törvény tiltja az amerikai gyártmányú fegyver eladását bizonyos külföldi államok- nak. Az amerikai körök azonban meg vannak győződve arról, hogy

A repülőgépek eladása Rhodéziának egyértelmű az UNO által Rhodézia ellen foganatosított kereskedelmi szankciók kijátszá- sával, nem is beszélve arról, hogy az amerikai törvény tiltja az amerikai gyártmányú fegyver eladását bizonyos külföldi államok- nak. Az amerikai körök azonban meg vannak győződve arról, hogy

A repülőgépek eladása Rhodéziának egyértelmű az UNO által Rhodézia ellen foganatosított kereskedelmi szankciók kijátszá- sával, nem is beszélve arról, hogy az amerikai törvény tiltja az amerikai gyártmányú fegyver eladását bizonyos külföldi államok- nak. Az amerikai körök azonban meg vannak győződve arról, hogy

A repülőgépek eladása Rhodéziának egyértelmű az UNO által Rhodézia ellen foganatosított kereskedelmi szankciók kijátszá- sával, nem is beszélve arról, hogy az amerikai törvény tiltja az amerikai gyártmányú fegyver eladását bizonyos külföldi államok- nak. Az amerikai körök azonban meg vannak győződve arról, hogy

A repülőgépek eladása Rhodéziának egyértelmű az UNO által Rhodézia ellen foganatosított kereskedelmi szankciók kijátszá- sával, nem is beszélve arról, hogy az amerikai törvény tiltja az amerikai gyártmányú fegyver eladását bizonyos külföldi államok- nak. Az amerikai körök azonban meg vannak győződve arról, hogy

A repülőgépek eladása Rhodéziának egyértelmű az UNO által Rhodézia ellen foganatosított kereskedelmi szankciók kijátszá- sával, nem is beszélve arról, hogy az amerikai törvény tiltja az amerikai gyártmányú fegyver eladását bizonyos külföldi államok- nak. Az amerikai körök azonban meg vannak győződve arról, hogy

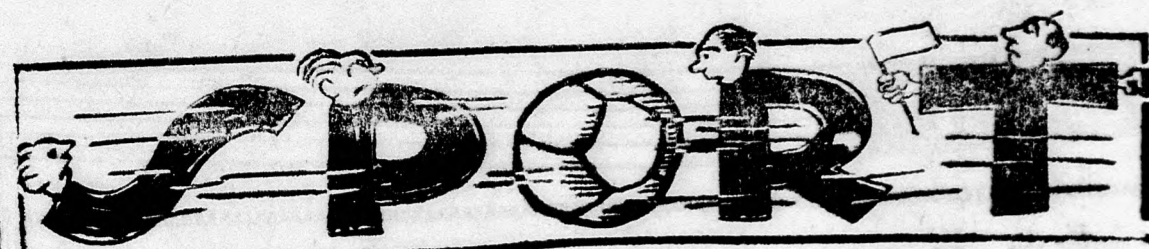
A repülőgépek eladása Rhodéziának egyértelmű az UNO által Rhodézia ellen foganatosított kereskedelmi szankciók kijátszá- sával, nem is beszélve arról, hogy az amerikai törvény tiltja az amerikai gyártmányú fegyver eladását bizonyos külföldi államok- nak. Az amerikai körök azonban meg vannak győződve arról, hogy

A repülőgépek eladása Rhodéziának egyértelmű az UNO által Rhodézia ellen foganatosított kereskedelmi szankciók kijátszá- sával, nem is beszélve arról, hogy az amerikai törvény tiltja az amerikai gyártmányú fegyver eladását bizonyos külföldi államok- nak. Az amerikai körök azonban meg vannak győződve arról, hogy

A repülőgépek eladása Rhodéziának egyértelmű az UNO által Rhodézia ellen foganatosított kereskedelmi szankciók kijátszá- sával, nem is beszélve arról, hogy az amerikai törvény tiltja az amerikai gyártmányú fegyver eladását bizonyos külföldi államok- nak. Az amerikai körök azonban meg vannak győződve arról, hogy

A repülőgépek eladása Rhodéziának egyértelmű az UNO által Rhodézia ellen foganatosított kereskedelmi szankciók kijátszá- sával, nem is beszélve arról, hogy az amerikai törvény tiltja az amerikai gyártmányú fegyver eladását bizonyos külföldi államok- nak. Az amerikai körök azonban meg vannak győződve arról, hogy

A repülőgépek eladása Rhodéziának egyértelmű az UNO által Rhodézia ellen foganatosított kereskedelmi szankciók kijátszá- sával, nem is beszélve arról, hogy az amerikai törvény tiltja az amerikai gyártmányú fegyver eladását bizonyos külföldi államok- nak. Az amerikai körök azonban meg vannak győződve arról, hogy



A bajnokjelölt Haifán is győzött

Rivalisai is megszerezték mindkét pontot

Tegnap bonyolították le a labdarúgó bajnokság 15. fordulóját és ezzel befejeződött az őszi idény. Így az őszi bajnok, a várakozásnak megfelelően, a Mákkábi Tel-Aviv lett, amely tegnap idegenben, a Mákkábi Tel-Aviv ellen nyert 3 pont előnye van legfőbb riválisával, a Betár Jeruzsálemmel szemben, amely saját pályáján vesztesre induló mérkőzést billentett a maga javára az utolsó helyen kullogó Hápoel Jáhuddal szemben.

MÁKKÁBI JAFFA—HÁPOEL KFOR SZÁBA 2:1

A forduló talán legmeglepőbb eredménye. Az első gólt a kfar-szabái csapat szerezte

és a védelem szilárdan állta a sarat. A Jáhud a 8. percben megszerezte meg a vezetést, amikor Mose Tubu erős lövése a jobb alsó sarokban kötött ki. A 64. percben azonban Chanán Ázu lánj végül jó irányított fejjel egyenlített és a 75. percben Neuman szögletű lövés után Eli Mialj eléri a Betár győztes gólját is.

MÁKKÁBI PETACH TIKVA—BNÉ JEHUDA 1:1

Ajon Cubéri, a Bné Jehuda játékosja erős lövéssel már a 2. percben megszerezte a vezetést. 84. percig eredményesen verte kibaszálva a kapus által elébe öklözött labdát. Az 53. percben Ávi Friedmann egyenlített és a mérkőzés végéig mindkét csapat több hibával kísérletet tesz az eredmény megváltoztatására.

MÁKKÁBI NATANJA—HÁPOEL JERUZSÁLEM 1:0

A fővárosi csapat egészen a vissza a favorit natanjáiak fergeteges támadásait. Ez elsősorban Weizman jeruzsálemi kapusnak, a mérkőzés legjobb játékosának köszönhető. A 84. percben azonban Weizman tettehetlen volt Odéd Máchnesz erős lövéseivel szemben.

HÁPOEL RISON LECION—BETAR TEL-AVIV 0:0

Gyenge, széteső, olykor unalmas játék. A risoniak inkább igyekeztek, de csatáik nem találtak meg a megfelelő „formulát” a szilárd Betár-védelemmel szemben. A mérkőzés eredménye igazságosnak mondható.

MÁKKÁBI TEL-AVIV—HÁPOEL HAIFA 1:0

Szép, élvezetes játékot nézett végig a kirját-chajimi stadion közönsége. A Mákkábi árnyalattal jobb volt és győzelme megérdemeltnek mondható, bár a Mákkábi csak nagynehezen, 11-es büntetőrúgásból szerette meg a győztes gólját. Az egyik haifai védőjátékos kezezése után a bíró 11-est ítélt meg. Szállíman rosszul lövi a labdát, Weinberg kapus ujjá hegyével érinti azt, a labda azonban a hálóba jut. Szállíman örömeiben sírogócsöt kap. Mintegy negyed órával korábban Sálom Schwartz az 5-ös vonal sarkáról gyönyörűen fejel a kapuba, de Mánó Schwartz kapus nem kevésbé gyönyörű védéssel szögletre ment.

BETAR JERUZSÁLEM—HÁPOEL JÁHUD 2:1

A fővárosi csapat egészen a 64. percig vesztesre állt. Csatárai hiába rohamozták az utolsó helyen álló Jáhud kapuját, a válogatot Árie Cháviv kapus

nyomait találták. A rendőrség ekkor erőteljes nyomozást indított és végül letartóztatót egy ugyan csak 70 éves embert.

Kiderült, hogy az áldozat és férje privát aggodházát tartott fenn Jaffán, amelyet a letartóztatót férfi vezetett. Nemrégiben a Huberman család elhatározta, hogy eladja az aggodházát és az asszonynak a gyilkosság napján vevővel kellett volna odautaznia. A nyomozás azt is kiderítette, hogy a gyanúsított az évek folyamán nagyobb összegeket sikerült felteleznie, hogy a leleplezéstől való félelemből gyilkolta meg az öregasszonyt. Az ismételt vizsgálat során dulakodás nyomait fedezték fel a lakásban, a gyanúsított testén pedig beheggedt karcolásokat találtak.

AZ ORSZÁGOS LIGA

Mármerek 14, Hápoel Tibériás Tira és Bét Seán 13, Hápoel Ludd és Akkó 12, Hápoel Ásdod 11, Hápoel Natanja 9 pont.

ÚJ KELET napilap TEL-AVIV
Rechov Hárakevet 52.
Telefon: 30011
Főszerkesztő: S. HIMMELFARB
Felelős szerkesztő: D. S. CHON
Kiadó: Mábá s M.

Láhat polgármester: FOLYTATOM A HARCOT A PENTEKESTI SZINHÁZI ELŐADÁSOKÉRT

Penteeken szabad ég alatti előadást tartottak a Kámeri színház előtt

A Kámeri színház péntek este a kivonult rendőr-legénységnek kevés dolga akadt. A rendőrök maximális erőfeszítést tettek, hogy jelenlétük ne legyen érethető.

A jelenlevők erőteljes, részben humoros szövegű transzparense-

ket emeltek a magasba, amelyek egyike például azt javasolta, hogy az 1979 évi színművészeti Nobel-díjat Beginnek és dr. Burgnak ítélik oda. Egy másik transzparenst azt hirdette, hogy ha a vallási tanács még néhány milliót kap, úgy a VNP hajlandó lesz lemondani a szombat szentségéről.

A művészek között fellépett Chaná Máron is, aki vörös színű maxi-ruhát viselt és Molière Tartuff-jéből olvasott fel részleteket, majd éles szavakkal támadta a vallási kényszert.

A rögzített program befejeztével Sulámit Aloni képviselő az azt mondta az újságíróknak, hogy Slovo Láhat polgármester a választópolgároktól és nem a VNP-től kapta mandátumát és reméli, hogy „nem válik ijedőssé”.

A polgármester tegnap a Kámeri színház termében rendezett előadásban azt mondta, hogy legalább 25 ezer tel-avivi fiatal élve minden péntek este mozilátogatást és semmi ok nincs a színelőadások betiltására. Hozzáfüzte, hogy a rendőrség megállapítása szerint

a mozik péntek esti nyitvatartása nyomán csökkent a péntek esti bűnözés.

Láhat súlyos szavakkal bírálta a vallási rétegek vezetőit s nyílt célzást tett arra, hogy nem a vallási meggyőződés áll a cselekedeteik mögött. Hozzáfüzte azt, hogy minden tőle telhető eszközzel harcolni fog a péntek esti kultúrtevékenység fejlesztése érdekében.

Láhat súlyos szavakkal bírálta a vallási rétegek vezetőit s nyílt célzást tett arra, hogy nem a vallási meggyőződés áll a cselekedeteik mögött. Hozzáfüzte azt, hogy minden tőle telhető eszközzel harcolni fog a péntek esti kultúrtevékenység fejlesztése érdekében.

Láhat súlyos szavakkal bírálta a vallási rétegek vezetőit s nyílt célzást tett arra, hogy nem a vallási meggyőződés áll a cselekedeteik mögött. Hozzáfüzte azt, hogy minden tőle telhető eszközzel harcolni fog a péntek esti kultúrtevékenység fejlesztése érdekében.

Láhat súlyos szavakkal bírálta a vallási rétegek vezetőit s nyílt célzást tett arra, hogy nem a vallási meggyőződés áll a cselekedeteik mögött. Hozzáfüzte azt, hogy minden tőle telhető eszközzel harcolni fog a péntek esti kultúrtevékenység fejlesztése érdekében.

Láhat súlyos szavakkal bírálta a vallási rétegek vezetőit s nyílt célzást tett arra, hogy nem a vallási meggyőződés áll a cselekedeteik mögött. Hozzáfüzte azt, hogy minden tőle telhető eszközzel harcolni fog a péntek esti kultúrtevékenység fejlesztése érdekében.

Láhat súlyos szavakkal bírálta a vallási rétegek vezetőit s nyílt célzást tett arra, hogy nem a vallási meggyőződés áll a cselekedeteik mögött. Hozzáfüzte azt, hogy minden tőle telhető eszközzel harcolni fog a péntek esti kultúrtevékenység fejlesztése érdekében.

Láhat súlyos szavakkal bírálta a vallási rétegek vezetőit s nyílt célzást tett arra, hogy nem a vallási meggyőződés áll a cselekedeteik mögött. Hozzáfüzte azt, hogy minden tőle telhető eszközzel harcolni fog a péntek esti kultúrtevékenység fejlesztése érdekében.

Láhat súlyos szavakkal bírálta a vallási rétegek vezetőit s nyílt célzást tett arra, hogy nem a vallási meggyőződés áll a cselekedeteik mögött. Hozzáfüzte azt, hogy minden tőle telhető eszközzel harcolni fog a péntek esti kultúrtevékenység fejlesztése érdekében.

Láhat súlyos szavakkal bírálta a vallási rétegek vezetőit s nyílt célzást tett arra, hogy nem a vallási meggyőződés áll a cselekedeteik mögött. Hozzáfüzte azt, hogy minden tőle telhető eszközzel harcolni fog a péntek esti kultúrtevékenység fejlesztése érdekében.

Csak most tudódott ki ELLOPTAK EGY ULTRAMODERN FÉNYKÉPEZŐGÉPET A RENDŐRSÉG FŐKAPITÁNYSÁGÁRÓL

A forgalmi kihágásokat rögzítő fényképezőgépet egy tel-avivi magánvállalatnál találták meg

Véletlen folytán a napokban egy tel-avivi villamosági cégnél megtaláltak egy speciális, ultramodern fényképezőgépet, amely forgalmi kihágások automatikus fényképezésére szolgál s amelyet hat évvel ezelőtt loptak el a rendőrség országos főkapitányságáról.

Slovo Rázári rendőrszázados, az országos főkapitányság tisztje, aki véletlenül a vállalatnál járt, a többi kiállított árucikk között megpillantotta a fényképezőgépet is. Amikor alaposabban megvizsgálta, megállapította, hogy a

rendőrség használatában lévő Trafic-F típusú készülékről van szó, amelyről gondosan levakarták a rendőrségi jelzést.

A tiszt azonnal nyomozót hívtatott aki, tanuvalomásokot vett fel a cég tulajdonosaitól. — A fényképezőgépet, amelynek értéke meghaladja a negyedezshatárt, a vizsgálat befejeztéig elköszözték. A rendőrségnek annak idején nem sikerült megállapítania hogy milyen körülmények között tűnt el az értékes készülék a főkapitányságról.

A Bloomfield pálya előmérkőzésén Dámit, a Simson válogatott jobbszélsője érte el az 1979-es év első gólját. Dámit már az 5. percben bevette a chederai csapat hálóját és a mérkőzés végéig az eredmény nem változott meg.

BETAR JERUZSÁLEM—HÁPOEL JÁHUD 2:1

A fővárosi csapat egészen a 64. percig vesztesre állt. Csatárai hiába rohamozták az utolsó helyen álló Jáhud kapuját, a válogatot Árie Cháviv kapus

nyomait találták. A rendőrség ekkor erőteljes nyomozást indított és végül letartóztatót egy ugyan csak 70 éves embert.

Kiderült, hogy az áldozat és férje privát aggodházát tartott fenn Jaffán, amelyet a letartóztatót férfi vezetett. Nemrégiben a Huberman család elhatározta, hogy eladja az aggodházát és az asszonynak a gyilkosság napján vevővel kellett volna odautaznia. A nyomozás azt is kiderítette, hogy a gyanúsított az évek folyamán nagyobb összegeket sikerült felteleznie, hogy a leleplezéstől való félelemből gyilkolta meg az öregasszonyt. Az ismételt vizsgálat során dulakodás nyomait fedezték fel a lakásban, a gyanúsított testén pedig beheggedt karcolásokat találtak.

AZ ORSZÁGOS LIGA

Mármerek 14, Hápoel Tibériás Tira és Bét Seán 13, Hápoel Ludd és Akkó 12, Hápoel Ásdod 11, Hápoel Natanja 9 pont.

ÚJ KELET PARTONKIVÜLI NAPILAP
TEL-AVIV, RECHOV HÁRAKEVET 52.
P. O. B. 831 • TELEFON: 30011

A szerkesztőség nem felel a hirdetések tartalmáért. Kéziratokat nem örlünk meg és nem adunk vissza. Az olvasóleveleket kérjük lehetőleg írógéppel, de legálábi olvashatóan írni és pontos címmel ellátni. Névtelen vagy személyeskedő, sértő bangú leveleket nem közlünk.

A szerkesztőség nem felel a hirdetések tartalmáért. Kéziratokat nem örlünk meg és nem adunk vissza. Az olvasóleveleket kérjük lehetőleg írógéppel, de legálábi olvashatóan írni és pontos címmel ellátni. Névtelen vagy személyeskedő, sértő bangú leveleket nem közlünk.

A szerkesztőség nem felel a hirdetések tartalmáért. Kéziratokat nem örlünk meg és nem adunk vissza. Az olvasóleveleket kérjük lehetőleg írógéppel, de legálábi olvashatóan írni és pontos címmel ellátni. Névtelen vagy személyeskedő, sértő bangú leveleket nem közlünk.

A szerkesztőség nem felel a hirdetések tartalmáért. Kéziratokat nem örlünk meg és nem adunk vissza. Az olvasóleveleket kérjük lehetőleg írógéppel, de legálábi olvashatóan írni és pontos címmel ellátni. Névtelen vagy személyeskedő, sértő bangú leveleket nem közlünk.

A szerkesztőség nem felel a hirdetések tartalmáért. Kéziratokat nem örlünk meg és nem adunk vissza. Az olvasóleveleket kérjük lehetőleg írógéppel, de legálábi olvashatóan írni és pontos címmel ellátni. Névtelen vagy személyeskedő, sértő bangú leveleket nem közlünk.

A szerkesztőség nem felel a hirdetések tartalmáért. Kéziratokat nem örlünk meg és nem adunk vissza. Az olvasóleveleket kérjük lehetőleg írógéppel, de legálábi olvashatóan írni és pontos címmel ellátni. Névtelen vagy személyeskedő, sértő bangú leveleket nem közlünk.

A szerkesztőség nem felel a hirdetések tartalmáért. Kéziratokat nem örlünk meg és nem adunk vissza. Az olvasóleveleket kérjük lehetőleg írógéppel, de legálábi olvashatóan írni és pontos címmel ellátni. Névtelen vagy személyeskedő, sértő bangú leveleket nem közlünk.

Miért késett Dáján párizsi látogatása?

Louis de Guiringaud volt francia külügyminiszter sértő, Izrael-ellenes rágalmozásai miatt Dáján elkerülte Párizst európai útja során

Mose Dáján külügyminiszter a hó 29-én háromnapos hivatalos látogatásra Párizsba utazik, amit már közölték is a francia fővárosban, bár a hivatalos jelentés egyidőben fog megjelenni Párizsban és Jeruzsálemben. Dájának október 30-án kellett volna Párizsba látogatnia, de az utat az utolsó percben elhalasztották, mert Dáján a békétárgyalásokkal volt elfoglalva. Ez azonban csak a hivatalos magyarázat volt, és azóta régen meg lehetett volna tartani a látogatást. Dáján december első napjaiban majdnem minden európai fővárosban járt, és két héttel ezelőtt Brüsszelben az Európai Közöspiac vezetőivel tárgyalt.

Dáján arra várt, hogy Louis de Guiringaud, akinek a lemondásáról már akkor beszéltek, átadja a helyét Jean Francois Poncet-nek, akit Valéry Giscard d'Estaing elnök már akkor kijelölt a külügyminiszter utódjául. A volt külügyminiszter ugyanis libanoni látogatása idején az azal vádolta Izraelt, hogy együttműködött a keresztényekkel muzulmán gyermekek és asszonyok meggyilkolásában. Ez a kijelentés éles visszataszítást szült Jeruzsálemben, és tudva, hogy Guiringaud amúgy is távozik pozíciójából, Dáján — Begin miniszterelnök hozzájárulásával — úgy határozott, hogy nem látogat el Párizsba, amíg a külügy

miniszter hivatalában van. Diplomáciai körök azonban intik Izraelt arról, hogy túli optimista legyen Franciaország politikájával kapcsolatban, mert Poncet kinevezése nem jelenti azt, hogy megváltozott az atmoszféra a francia külügyminisztériumban. A külpolitikai vonal felől az elnök dönt, és Poncet, aki az Elysee palota személyzetének főtitkára volt, részt vett minden tanácskozásban, mint az elnök egyik legközelebbi tanácsadója. Külügyminiszterrel való kinevezése után első hivatalos látogatását a Perzsa-öbölben tartotta és Ábu Dábiában a palesztinaiakat támogató nyilatkozatot tett, sőt megbeszélést folytatott a Palesztinai Felszabadító Szervezet egyik vezetőjével, Cháled ál-Cházán-nal, akit meghívtak a francia nagykövetségre is, amikor Poncet vendéglátó látta a helyi kormány tagjait.

Mégis várnak pozitív eredményeket Dáján párizsi látogatásától, mégpedig Izrael és az Európai Közöspiac tekintetében. Ebben a hónapban a francia külügyminiszter elnököl a Közöspiac miniszteri tanácsában és most van napirenden Spanyolország, Görögország és Portugália felvétele, ami érzékenyen érinti Izraelt érdekeit. Valószínűnek tartják, hogy Franciaország hajlandó segítségére lenni Izraelnek abban, hogy ezek az államok, amelyek egy izráelhez hasonló mezőgazdasági termékekkel akarták elárasztani az európai piacot, felve-

gyék a teljes diplomáciai kapcsolatot Izraellel. Rámutatnak arra, hogy a francia elnök szoros kapcsolatot tart fenn Juan Carlos spanyol királlyal. Fontosságot tulajdonítanak annak is, hogy Giscard elnök még sosem találkozott Mose Dájánnal.

A lakásában mellékhelyiségében életlenül találták Peszja Huberman 70 éves asszonyt. A holttestet az abu-kábir körbontani intézetbe szállították, ahol megállapították, hogy a rendőrség elsőlétes feltelezésével eleltenben, az idős asszony gyilkosság áldozata lett.

Peszja Huberman egyedül volt a lakásában, mert férjét kórházba szállították. A szomszédok, akik bekopogtattak hozzá, hogy férjének egészségi állapotát iránt érdeklődjenek, holtan találták a mellékhelyiségben. Kihívták a rendőrséget, melynek közözei balesetre gondoltak, mert a homlokon sérülés volt. A rendőrök úgy vélték, hogy az asszony valószínűleg elesett s úgy sebesült meg.

Ennek ellenére elhatározták a holttest felboncolását, s itt az orvosok megállapították, hogy gyilkosság történt. Az asszony fején tompa tárgy ütésétől eredő sebet, a nyakon pedig fojtogatás

nyomait találtak. A rendőrség ekkor erőteljes nyomozást indított és végül letartóztatót egy ugyan csak 70 éves embert.

Kiderült, hogy az áldozat és férje privát aggodházát tartott fenn Jaffán, amelyet a letartóztatót férfi vezetett. Nemrégiben a Huberman család elhatározta, hogy eladja az aggodházát és az asszonynak a gyilkosság napján vevővel kellett volna odautaznia. A nyomozás azt is kiderítette, hogy a gyanúsított az évek folyamán nagyobb összegeket sikerült felteleznie, hogy a leleplezéstől való félelemből gyilkolta meg az öregasszonyt. Az ismételt vizsgálat során dulakodás nyomait fedezték fel a lakásban, a gyanúsított testén pedig beheggedt karcolásokat találtak.

AZ ORSZÁGOS LIGA

Mármerek 14, Hápoel Tibériás Tira és Bét Seán 13, Hápoel Ludd és Akkó 12, Hápoel Ásdod 11, Hápoel Natanja 9 pont.

ÚJ KELET napilap TEL-AVIV
Rechov Hárakevet 52.
Telefon: 30011
Főszerkesztő: S. HIMMELFARB
Felelős szerkesztő: D. S. CHON
Kiadó: Mábá s M.